



INSELHOTEL
KÖNIG
NORDERNEY



...post!
ZEIT FÜR NEUES!



© Olaf Schumann/AdobeStock



Wir sind zwar keine Starköche, aber Profis, wenn es um die Vermarktung Ihrer Immobilie geht.

Florian Ristow 0170 48 69 794 · Eric Siemering 0170 32 73 834

Shop Norderney · Telefon + 49 4932 86 96 86 0 · Norderney@engelvoelkers.com · www.engelvoelkers.com/norderney



ENGEL & VÖLKERS

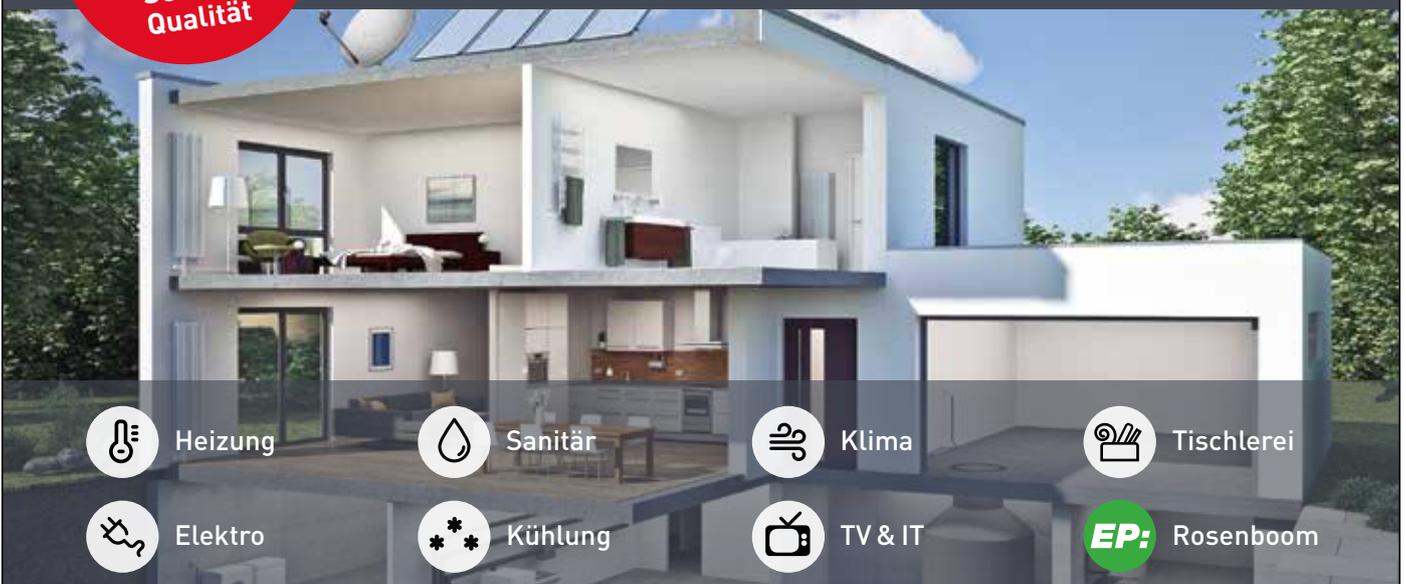
82

Jahre

Service-
Qualität

ROSENBOOM

Haustechnik Norderney



Heizung



Sanitär



Klima



Tischlerei



Elektro



Kühlung



TV & IT



EP: Rosenboom

Verwaltung: Lippestraße 24 · 26548 Norderney · Tel. 04932/877-0 · Fax 04932/877-77

EP & Ausstellung: Jann-Berghaus-Straße 78 · 26548 Norderney · Tel. 04932/877-0

info@rosenboom-norderney.de · www.rosenboom-norderney.de

BESTE AUSSICHTEN

INSELHOTEL KÖNIG NORDERNEY

INHALT

... interessant:

- **NEUES LEBEN FÜR DIE „OTTO SCHÜLKE“** Seite 4 - 5
- **LIONS-CLUB: CHARITY IST ERKLÄRTES ZIEL** Seite 6
- **ROTARIER: MITTAGS-MEETING IM INSELHOTEL DIENT DEM AUSTAUSCH** Seite 7

... Genuss pur:

- **GEMÜSESTRUDEL MIT KRÄUTERJOGHURT** Seite 8
- **WEINTIPP: WEISS & GRAU CUVEÉ** Seite 9
- **FISCH VOM KUTTER** Seite 10 - 11

... ganz persönlich:

- **EMPFANGSLEITERIN FRANZISKA BRUNS IM INTERVIEW** Seite 14

... einfach königlich

- **ENTSCHLEUNIGENDE KUTSCHFAHRT** Seite 15
- **ENTSPANNEN AUF DER SONNENTERRASSE** Seite 23

... buchbar:

- **TOLLE ANGEBOTE FÜR DAS GANZE JAHR** Seite 20 - 22

... ausgeben:

- **EVENTS AUF NORDERNEY** Seite 24 - 26



LIEBE GÄSTE, LIEBE FREUNDE UNSERES HAUSES,

nach den zurückliegenden „Corona-Monaten“ sollte der Urlaub Anlass sein, den Blick nach vorne zu richten. Das Team des Inselhotels hat ein ausgefeiltes Hygienekonzept entwickelt, damit Sie einen sicheren und unbeschwerten Aufenthalt bei uns genießen können. Und wir wollen Ihnen weiterhin die besten Aussichten auf unserer schönen Insel eröffnen. Eine zeigt bereits das Titelbild unserer ...post!. Wer über den sanft geschwungenen Thalasso-Weg die Düne erklimmt, wird mit einem wunderbaren Fernblick belohnt. Auf Norderney gibt es übrigens gleich drei Thalasso-Plattformen, die beste Aussichten und Entschleunigung bieten.

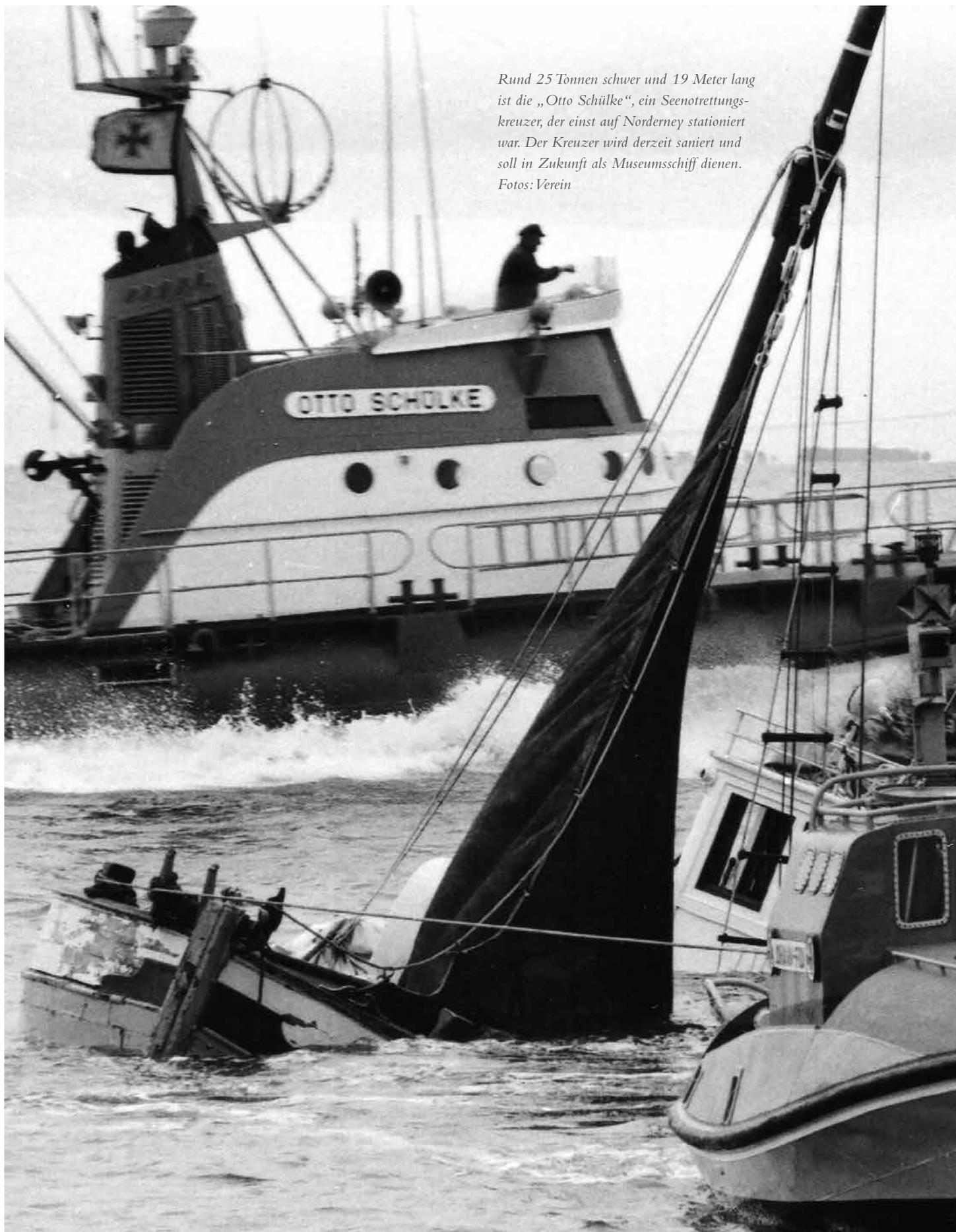
Die Insel entwickelt zu jeder Jahreszeit beeindruckende Bilder. Im Frühjahr, wenn die Natur erwacht, und im Sommer, wenn die Badegäste die Strände zum Sonnen nutzen, hat Norderney alles, was man von einem Nordsee-Urlaub erwarten darf. Unsere Empfangschefin Franziska Bruns mag aber auch die rauen Seiten im Herbst und Winter, wie sie im Interview berichtet.

Gute Aussichten gibt es für den ehemaligen Seenotrettungskreuzer „Otto Schülke“, der nach langer Odyssee zurück auf die Insel kommen wird. Ein eigens dafür gegründeter Verein widmet ihn derzeit zum Museumsschiff um. Ein weiteres attraktives Ziel für alle Urlauber. Ehrenamtliches Engagement wird auf Norderney großgeschrieben. Stellvertretend für viele Engagierte stellen wir Ihnen in dieser Ausgabe den Lions-Club und die Rotarier vor.

Beste Aussichten für einen unterhaltsamen und entspannten Aufenthalt bietet Ihnen stets unser Inselhotel König. Freuen Sie sich auf fangfrischen Norderneyer Fisch aus unserer Küche, ausgesuchte Tropfen aus unserem Weinkeller und raffinierte Cocktails aus unserer Bülowbar. Und genießen Sie die Sonne auf unserer Restaurantterrasse, von der Sie entspannt das emsige Treiben im Ort verfolgen können. Nicht zuletzt versprechen unsere Hotel-Angebote wieder beste Aussichten auf einen wunderbaren Inselurlaub. Wir freuen uns schon auf Ihren nächsten Besuch.

Herzlichst, Ihr

Jasda Nidtel
Geschäftsführer



*Rund 25 Tonnen schwer und 19 Meter lang ist die „Otto Schülke“, ein Seenotrettungskreuzer, der einst auf Norderney stationiert war. Der Kreuzer wird derzeit saniert und soll in Zukunft als Museumsschiff dienen.
Fotos: Verein*

NEUES LEBEN FÜR DIE „OTTO SCHÜLKE“

EHEMALIGER SEENOT-RETTUNGSKREUZER KEHRT NACH NORDERNEY ZURÜCK

Schon bald wird die Insel um eine Attraktion reicher sein. Die „Otto Schülke“, ein ehemaliger Rettungskreuzer der Deutschen Gesellschaft zur Rettung Schiffbrüchiger (DGzRS), soll zurück nach Norderney kommen. Das Boot wird derzeit auf der Inselmann-Werft in Bremerhaven von Ehrenamtlichen des Vereins „Museumskreuzer Otto Schülke“ restauriert. Der Verein hatte mit Hilfe von Spenden und Crowdfunding 70.000 Euro zusammengetragen, um das Boot von einem amerikanischen Eigner zurückzukaufen und von Norwegen nach Bremerhaven zu bringen.

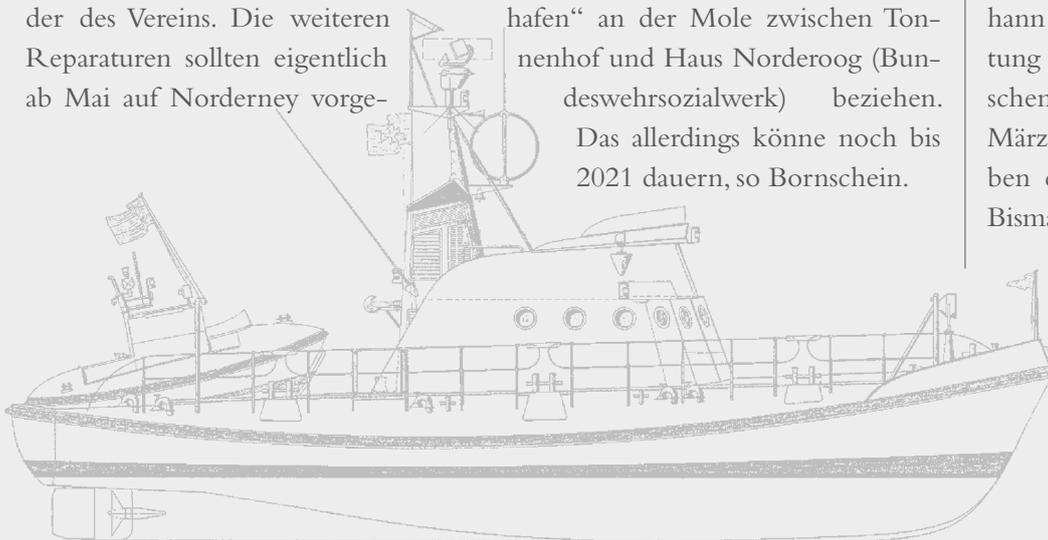
„Der Hilfsdiesel läuft schon wieder und auch der Landanschluss für die Stromversorgung wurde wieder ordnungsgemäß in Takt gesetzt“, berichtet Björn Bornschein, Vorsitzender des Vereins. Die weiteren Reparaturen sollten eigentlich ab Mai auf Norderney vorge-



nommen werden. Die Corona-Krise kam dazwischen. Nun verzögert sich die Restaurierung etwas, denn die Vereinsmitglieder und Helfer können nur an den Wochenenden in Bremerhaven am Schiff arbeiten. Sobald alle Arbeiten abgeschlossen seien, bekomme der Kreuzer in Norddeich seinen endgültigen Außenanstrich. Danach soll er seinen endgültigen „Heimathafen“ an der Mole zwischen Tonnenhof und Haus Norderoog (Bundeswehrsozialwerk) beziehen. Das allerdings könne noch bis 2021 dauern, so Bornschein.

Die „Otto Schülke“ soll nach dem Willen des Vereins zum Museumschiff werden. „Von 1969 bis 1997 war der Kreuzer auf Norderney stationiert und hat Hunderten von Menschen das Leben gerettet. Daran wollen wir erinnern und zugleich den Besuchern der Insel ermöglichen, Seenotrettung hautnah zu erleben“, so die Verantwortlichen des Vereins. Sie arbeiten an einem Museumskonzept, das über Smartphone und QR-Codes die Welt der Seenotretter lebendig macht. Mit Fotos, Audio- und Video-Streams sowie prägnanten Texten wird dann die Geschichte der „Otto Schülke“ und ihrer Besatzung dargestellt.

Wer nicht warten will, bis der Museumskreuzer zurück ist, kann sich bereits das Tochterboot der „Otto Schülke“ anschauen. Auch die „Johann Fidi“ konnte vor der Verschrottung gerettet werden und wurde zwischenzeitlich gründlich saniert. Im März wurde sie auf dem Kurplatz neben dem „Ruderrettungsboot Fürst Bismark“ der Öffentlichkeit vorgestellt. Björn Bornschein: „Die Johann Fidi soll fahrbereit gehalten werden. Dann können wir sie zu besonderen Anlässen aus der Heckwanne des Kreuzers heben und damit Showfahrten absolvieren.“





CHARITY IST ERKLÄRTEES ZIEL

DER LIONS-CLUB NORDERNEY UNTERSTÜTZT ZAHLREICHE PROJEKTE

„Frei sein“ heißt das aktuelle Lieblingsprojekt von Michael Kollmann, Präsident des Lions Club Norderney. Die rund 25 Clubmitglieder unterstützen das Erziehungsprojekt an der Grundschule und der Kooperativen Gesamtschule seit mehreren Jahren ideell und finanziell. „Da wird zum Beispiel Anti-Gewalt-Training gemacht und Kinder bekommen Tipps, wie sie sich gegen Übergriffe schützen können“, berichtet Kollmann. Auch die Unterstützung des Kinder-Hospizes in Syke gehört seit Jahren zum Engagement des Clubs. „Wir laden unter anderem jedes Jahr ein Kind zu einem Treffen mit einem Künstler ein, der im Rahmen der

Summertime auf Norderney auftritt. Wir begleiten das Kind und seine Familie dann einen ganzen Tag auf der Insel. Ein unvergessliches Erlebnis für alle“, so Kollmann. Gerne haben die Lions auch Geld für das Nationalparkhaus locker gemacht. Michael Kollmann: „Hier investieren wir in die Bildungsarbeit. Die Norderneyer Jugendlichen sollen einen Blick für das Weltnaturerbe Wattenmeer bekommen. Sie können im Sommer einen ganztägigen Segeltörn ins Wattenmeer mitmachen. Dabei wird das Plattbodenschiff auch im Watt trockenfallen.“ Seit 20 Jahren gibt es den Norderneyer Lions-Club. Charity ist erklär-

tes Clubziel. Das Geld dafür wird unter anderem beim großen Golfturnier und bei der Lions Rock Sommernacht erwirtschaftet. Außerdem tragen Sponsoren und Pfandspenden in den heimischen Lebensmittelmärkten dazu bei, dass diverse gemeinnützige Projekte verwirklicht werden können. Dazu zählt auch die Sanierung des ehemaligen Norderneyer Seenotrettungsschiffes „Otto Schülke“.

Mehr zu den LIONS gibt es auf www.lions.de/web/lc-norderney



MITTAGSMEETING DIENST DEM AUSTAUSCH

ROTARIER TREFFEN SICH REGELMÄSSIG IM INSELHOTEL KÖNIG

Alle 14 Tage lassen es sich die Mitglieder des Rotary Club Norderney im Inselhotel König schmecken. Das gemeinsame Mittagessen dient dem Informationsaustausch untereinander. „Gern und gar nicht selten begrüßen wir dazu aber auch auswärtige Rotarier“, sagt Clubsprecher Michael Kleimann. Etliche darunter seien über die Jahre sogar schon zu Stammgästen geworden.

Wiederkehrende Gesprächsthemen sind die nationalen und internationalen Projekte der Rotarier, beispielsweise der Kampf gegen Kinderlähmung. Polio ist immer noch in einigen Ländern dieser Welt verbreitet. Das müsste keineswegs so sein, denn die Krankheit sei mit entsprechender Aufklärung und einer Schluckimpfung einfach und effektiv zu bekämpfen. Eine Aufgabe, der sich die Rotarier gerne stellen.

Auch die lokalen Aktionen werden hier beim Mittagessen sowie bei den regelmäßigen Abendtreffen besprochen. Der Rotary Club Norderney unterstützt zum Beispiel die Grundschule und Vereine auf der Insel und engagiert sich beim Schüleraustausch. Im Januar erst konnte der australische Austauschschüler Jack King auf der Insel begrüßt werden (siehe Foto). Eine ziemlich große Umstellung. „Jack kam direkt aus dem australischen Sommer in den



norddeutschen Winter geflogen“, schmunzelt Michael Kleimann. Er wird für ein Jahr in vier verschiedenen Gastfamilien auf der Insel leben. Im Gegenzug konnte „Inselkind“ Emma Solaro ein Jahr lang zum Austausch nach Finnland gehen.

„Seit fast 30 Jahren folgen wir dem rotarischen Grundsatz, der Gemeinschaft zu dienen und soziale und kulturelle Einrichtungen zu fördern“, heißt es auf der Internetseite des Clubs. Dazu gehört der Blick über den eigenen Tellerrand. Seit längerem betreuen die Rotarier ein Schulprojekt in Ghana. Das dafür nötige Geld komme durch eine wiederkehrende Weihnachts-Verkaufsaktion herein. Norderneyer Unternehmen stellen dafür Preise zur Verfügung. Eine ge-

fragte Sache bei Inselbewohnern wie Urlaubern zugleich ist auch der jährliche Adventskalender, der mit einem Gewinnspiel kombiniert wird. „Der Künstler Volker Jansch ist Mitglied unseres Clubs. Er malt für den Kalender Aquarelle mit Motiven von der Insel“, berichtet Michael Kleimann.

Der Rotary Club Norderney wurde 1988 gegründet und hat aktuell 34 Mitglieder.

Mehr Informationen gibt es auf norderney.rotary.de



UNSER CHEFKOCH EMPFIEHLT:

GEMÜSESTRUDEL

MIT KRÄUTERJOGHURT



Für den Strudel:

| | |
|---------------------------|---|
| 150 g | Wirsing |
| 1 | Stange Lauch |
| 1 | kleine Möhre |
| 1 Portion | mehligkochende Kartoffeln (150 g) |
| 1 EL | Olivenöl |
| Salz | |
| frisch gemahlener Pfeffer | |
| 5 EL | Gemüsebrühe |
| 100 g | Kräuter-Crème-fraîche |
| 1 | Ei |
| ½ TL | rosenscharfes Paprikapulver (oder nach Geschmack) |
| 1 | Strudelteigblatt (100 g) |
| 1 EL | Semmelbrösel |
| 1 EL | Butter, zerlassen |

Für den Kräuterjoghurt:

| | |
|----------------------------------|----------------------|
| 200 g | Joghurt |
| 4 EL | Crème-fraîche |
| 2 EL | Schnittlauchröllchen |
| 1 EL | Zitronensaft |
| Salz | |
| frisch gemahlener weißer Pfeffer | |

Außerdem:

Mehl zum Arbeiten

Zubereitung:

1. Wirsing, Lauch und Möhre putzen, die Kartoffel schälen. Den Wirsing in Streifen schneiden, den Lauch in Scheiben, die Möhre in dünne Scheiben und die Kartoffel in kleine Würfel schneiden.

2. Das Öl in einer Pfanne erhitzen. Alles Gemüse und die Kartoffel darin kurz andünsten, dann mit Salz und Pfeffer würzen. Die Gemüsebrühe zufügen und alles zugedeckt in etwa 15 Minuten bei mittlerer Hitze bissfest dünsten. Die Gemüsemischung etwas abkühlen lassen.

3. Inzwischen die Kräuter-Crème-fraîche mit Ei, Salz und Paprikapulver verquirlen. Den Eieguss zur Gemüsemischung gießen und unterrühren.

4. Den Backofen auf 200°C vorheizen. Ein Backblech mit Backpapier belegen. Das Strudelblatt auf einem dünn bemehlten Geschirrtuch ausbreiten. Den Teig mit den Semmelbröseln bestreuen, dann das Gemüse darauf verteilen, dabei einen etwa 5 cm breiten Rand frei lassen. Die freien Seitenränder über das Gemüse schlagen und den Teig mithilfe des Tuchs aufrollen.

5. Den Strudel mit der Naht nach unten auf das Backblech legen. Den Strudel mit zerlassener Butter bestreichen und im heißen Ofen (Mitte) 25 bis 30 Minuten backen.

6. Für den Kräuterjoghurt den Joghurt mit Crème-fraîche, Schnittlauch und Zitronensaft cremig rühren. Mit Salz und Pfeffer abschmecken. Zum Strudel servieren.

Guten Appetit!



UNSER SOMMELIER EMPFIEHLT:

WEISS & GRAU CUVÉE WEISS TROCKEN 2018

AUS WEISSBURGUNDER, GRAUBURGUNDER
UND EINEM SCHUSS RIESSLING

Ein intensiver Duft frischer Kräuter steigt in die Nase und erinnert an die Weinbergluft nach einem Frühlingsschauer. Dazu gesellt sich sanfte Quitte.

Arno Schembs beendet 1987 sein Weinbau- und Oenologie-Studium in Geisenheim. Seidem kümmert er sich mit größter Leidenschaft um sein eigenes Weingut in Rheinhessen, Château Schembs. Gemeinsam mit seinem Team, das aus Wintermeister Sebastian Rösch, Konstantin Saffar und noch einigen weiteren Weinverliebten und Familienmitgliedern besteht, bewirtschaftet er rund zehn Hektar Weinberge. Arno Schembs beschäftigt sich leidenschaftlich mit

dem geschichtlichen Hintergrund der Weine seiner Region. Sein ganz besonderer Stolz ist der Sitz seines Guts im malerischen Herrnsheimer Schloss. Zudem gehören Teile der historischen Originallage Wormser Liebfrauenstift Kirchenstück dazu. Ausgeprägtes Traditionsbewusstsein, viel Handarbeit und hervorragende Qualität – dafür steht Château Schembs.

„Das Weingut Château Schembs glänzt mit einer Ausstattung mit extrem hohem Wiedererkennungswert: Alle Flaschen wirken so, als seien sie von Hand beschriftet“ – Gault&Millau, 2018



WEISS & GRAU

Cuvée aus Weißburgunder, Grauburgunder und einem Schuss Riesling.

Trocken. Krasse Kräuternase. Riecht wie die Weinberge nach einem Frühlingsschauer. Schön mineralisch. Quitte.

Ist ganz bei sich. Der Winzer liebt's burgundisch.

RZ 6,6 Sre. 5,5 Alk. 13%



SOMMER, SONNE UND FISCH VOM KUTTER!

FANGFRISCH, REGIONAL UND DIREKT AUS DEM NETZ IN DIE PFANNE

Nordsee-Scholle mit frischen Drillingen (Kartoffeln) und Salat. Fish 'N' Chips in Guinness-Bierteig mit hausgemachter Remoulade. Linguine mit Nordseefischessenz, Muscheln, Krabben und Kirschtomaten auf einem Rucola-Bett... Na, läuft Ihnen bei solchen „nautischen“ Menüs auch das Wasser im Munde zusammen?

Sie kennen vielleicht schon unsere kreative Küche oder möchten Sie bald kennenlernen? Küchenchef Klaus Schmidt und seine jungen Wilden verstehen sich auf die Klassiker wie auch auf moderne Kreationen. Vor allem aber variieren und komponieren sie gerne regionale und frische Produkte miteinander. Und dazu gehört ganz sicher unser fangfrischer Nordsee-Fisch.

Fischgerichte finden sich schon im-



mer auf der Speisekarte des Inselhotels König. Seit kurzem aber können wir Ihnen Meeresprodukte anbieten, die direkt aus den Gewässern vor Norderney stammen. Möglich wird das durch eine enge Kooperation mit einem der hiesigen Fischer. Er liefert uns Fisch, der quasi aus dem Netz direkt in die Pfanne springt. Frischer geht es nicht!

„Ein echter Friese holt sich seinen Fisch noch selbst im Hafen ab“, findet Küchenchef Klaus Schmidt. Nicht selten ist er morgens der erste am Pier, wenn die Fischerboote in den Hafen einlaufen. Und dann schaut er nach den besonders guten Exemplaren von Scholle, Seesunge und Co. Die landen bereits mittags auf den Tellern unserer Gäste – nach alter friesischer Tradition zubereitet und zugleich kreativ und modern interpretiert.

Fragen Sie beim nächsten Besuch also unbedingt nach unseren Tagesangeboten und freuen Sie sich auf fangfrischen Fisch aus Norderney – mittags wie abends!



NACH WIE VOR EIN KLASSIKER:

DER DAIQUIRI

EIN TIPP VON BARCHEF MARIAN HANKEL



Er gilt als klassischer Short-Drink und ist nach wie vor sehr gefragt. Der Daiquiri, benannt nach einer kubanischen Kleinstadt unweit von Santiago de Cuba, soll angeblich um 1900 von zwei amerikanischen Minen-Ingenieuren in Daiquiri gemixt worden sein. Das darf man getrost bezweifeln. Denn die Zutaten Rum, Limetten und Zucker sind schon weit länger auf Kuba verbreitet.

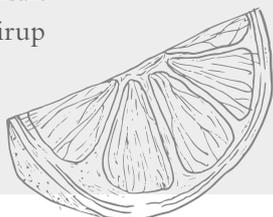


Equipment:

Shaker und Zitruspresse

Zutaten:

- weißer Rum (Plantation 3 Stars Rum 41,2 % vol.)
- Limettensaft
- Zuckersirup



Zubereitung:

Alle Zutaten zusammen mit Eiswürfeln in einen Shaker geben. Diesen rund 12 Sekunden kräftig schütteln. Anschließend die Flüssigkeit in eine vorgekühlte Coupette (Cocktailglas mit breiter Schale) abseien. Den Daiquiri mit einer Limettenzeste oder -scheibe garnieren und servieren, wahlweise auch ohne Garniturservieren.

Seinen hohen Bekanntheitsgrad hat der Daiquiri wohl zwei Personen zu verdanken. Ernest Hemingway und Constantino Ribalaigua Vert. Letztergenannter war Barkeeper in der Bar El Floridita in Havanna und setzte dem Abenteuerer und Dichter das Getränk vor. Hemingway, das ist bekannt, war einem guten Drink ebenso wenig abgeneigt wie Zigarren und schönen Frauen. Zahllose US-Amerikaner taten es ihm hinsichtlich des Daiquiri nach. Insbesondere in den Jahren der Prohibition (1919-1933) setzten viele nach Kuba über, weil man hier ohne die Gefahr von Sanktionen Alkohol konsumieren konnte.

Ein Drink wie der Daiquiri soll „rund“ wirken, die Zutaten müssen miteinander harmonieren. Unsere Gäste schätzen die einzigartige Frische und Aromatik des Daiquiri. Dabei basiert der Cocktail auch heute noch auf gerade einmal drei Zutaten. Gerne zeigen ich, was ich in den vergangenen Jahren bezüglich der Zubereitung eines guten Daiquiri gelernt habe.

STRANDGUT norderney

Von der Natur entworfen,
von uns gefertigt



HOLTMANN
Juwelier und Goldschmiede

Jann-Berghaus-Straße 10. Norderney

Frankenheim Alt
SEIT 1873

Der feine Unterschied.



**Frankenheim,
den feinen
Unterschied,
können Sie
auch im
Inselhotel König
genießen!**

Einrichtungen für Hotel, Gastronomie und Apartments



Lenz Objektform
Innenarchitekten

Lenz Objektform GmbH
Am Schuhkamp 29 · 27283 Verden
Telefon 04231/96 63-0 · Telefax 04231/9663-66
info@lenz-objektform.de · www.lenz-objektform.de

„ICH LIEBE DIE RAUEN NATURGEWALTEN“

FRANZISKA BRUNS, LEITUNG DES EMPFANGS UND BACKOFFICES,
STELLT SICH DEM ... *post!*-FRAGEBOGEN

Frau Bruns, Sie haben Ihren Job von der Pike auf im Inselhotel König gelernt. Wie ist es für Sie nun die Leitung des Empfangs und des Backoffices auszufüllen?

Es ist eine neue Herausforderung für mich, der ich mich mit Freude stelle.

Was war bisher Ihre größte Herausforderung im Job (Zeitraum 2006 bis 2020)?

Herausforderung würde ich nicht sagen, dennoch ist es mir immer ein großes Anliegen gewesen, das Wissen, welches mir vermittelt wurde, immer mit Elan und Begeisterung weiter zu geben. Sowohl an unsere Auszubildenden, um diese auch für den Beruf am Empfang zu begeistern als auch an neue Kollegen. Hier das richtige Umfeld zu schaffen, um die Aufgaben eines Empfangsmitarbeiters mit Spaß zu erlernen, das ist sicherlich immer mit einer der größten „Herausforderungen“ gewesen.

Warum ist das Inselhotel König für Sie der beste Arbeitsplatz der Welt?

Wir haben hier einfach die besten Chefs und Kollegen. Ich bin so froh, hier im Haus gelernt haben zu dürfen.



Franziska Bruns

31 Jahre alt,

seit dem 01.08.2006 im Inselhotel König beschäftigt; Ausbildung zur Hotelfachfrau, nach Abschluss der Ausbildung in 2009 als Empfangsmitarbeiter an der Rezeption beschäftigt, seit Oktober 2019 Leiterin des Empfangs und des Backoffices.

Sowohl von als auch mit den Kollegen gab es bereits sehr viele, sehr schöne Stunden hier im Hotel und ich hoffe auf viele weitere.

Welchen Geheimtipp haben Sie für Norderney-Urlauber?

Es gibt nichts Schöneres für mich, als ein Gewitter auf der Insel oder das

stürmische Meer. Diese rauen Naturgewalten sind einfach wunderschön und ich kann, wenn auch kein Geheimtipp, jedem nur empfehlen diese Insel und ihre Natur zu erleben.

Was ist Ihr absoluter Lieblingsplatz/Ihr absolutes Lieblingsevent auf Norderney?

Mein heimischer Garten. Die Zeit dort mit Freunden und Familie, wenn diese mal zu Besuch sind, ist für mich Erholung. Wenn mein Bruder dann mal wieder mit seiner Band irgendwo auf Norderney spielt, das ist für mich immer ein Highlight und zählt zu meinen Lieblingsevents.

Ihr (Lebens-)Motto lautet:

Nehme und freue dich über jeden Tag der kommt so wie er kommt. Neues passiert, jeden Tag und ich gestalte mit.

Und als zweites Kredo: Wer sich zu groß fühlt, um kleine Aufgaben zu erfüllen, ist zu klein, um mit großen Aufgaben betraut zu werden.

Jacques Tati, französischer Regisseur und Schauspieler, * 09.10.1907, † 04.11.1982

ENTSCHLEUNIGENDE KUTSCHFAHRT

NICHT NUR ZUR SOUNDLOUNGE
LÄSST UWE HOLLER
SEINE FRIESEN ANTRABEN



Wenn sich unsere Gäste zur alljährlichen SoundLounge auf Norderney einfinden, dann kommen sie schon beim ersten Schritt auf die Insel in den Genuss unseres Rund-Um-Services. Dazu gehörten in diesem Jahr erstmals auch Ulf Holler und Carola de Vries, die mit ihrer Pferdekutsche am Anleger standen und die Gäste zu unserem Hotel brachten. Während sich die Friesenpferde ins Geschirr legten, konnten die Gäste den Blick über Stadt, Land und Wasser schweifen lassen und schon mal die entschleunigende Wirkung der Insel genießen.

Ulf Holler und Carola de Vries bieten ganzjährig Rund- und Strandfahrten an. Zur Verfügung stehen eine geländegängige Kutsche für bis zu vier Erwachsene sowie ein Planwagen. Beliebt sind die Kutschfahrten nicht nur bei Urlaubern, sondern auch bei Hochzeitspaaren, die nach der Trauung im Badewagen am Strand eine Rundfahrt über die Insel unternehmen möchten. Kontakt zu Uwe Holler über Telefon 01516 4408979.

Erich Buchholz
Chemietechnik & Arbeitsschutz
Handelsvertreter e.K.
e.buchholz@netcologne.de

📍 Dolmanstraße 45
51427 Bergisch Gladbach
☎ +49 (0)220 46 94 34
💬 +49 (0)171 4 71 77 79

FAHRRADVERLEIH
KRANICH
LASTENRÄDER · E-BIKES · CITYRÄDER
KINDERRÄDER · HUNDEHÄNGER · KINDERHÄNGER

Karlstraße 4 | 04932 9 33 82 90
Friedrichstraße 4 | 04932 84 04 44
NORDERNEY



NIRGENDS GÜNSTIGER

BESTPREISGARANTIE BEI
ONLINE-DIREKTBUCHUNG



Hotel-Angebote,
Zimmer & Suiten
EINFACH & SICHER
ONLINE BUCHEN.
inselhotel-koenig.de

39 Prozent aller Deutschen buchen Ihren Urlaub online, so die Angaben von statista.de. Dabei setzen viele auf Internetreiseveranstalter wie booking.com, Ab-in-den-Urlaub.de und Expedia.de. Doch sind diese und andere Portale immer die günstigste Möglichkeit seinen Urlaub zu buchen? Für Ihren Aufenthalt im Inselhotel König lautet die eindeutige Antwort: „Nein“.

„Wer seinen Urlaub im Inselhotel König verbringen möchte, sollte diesen direkt über unsere Website

buchen. Mit unserem exklusiven Sofortrabatt in Höhe von elf Prozent, bieten wir unseren Gästen den weltweit günstigsten Bestpreis“, verkündet Franziska Bruns mit einem einladenden Lächeln.

Die Buchung über das hoteleigene Buchungssystem, ist komfortabel und ab dem ersten Klick absolut transparent:

Im Kalender erkennen Sie sofort, welche Zimmerkategorien in dem von Ihnen gewünschten Buchungszeitraum tatsächlich verfügbar sind.

Nach Abschluss Ihrer Buchungsanfrage senden Ihnen die Mitarbeiter des Inselhotel König umgehend ein unverbindliches Angebot. Sonderwünsche und Fragen werden direkt im persönlichen Gespräch beantwortet. Die Direktbuchung über die Internetseite des Hotels ist die einfachste, sicherste, schnellste und vor allem für Sie günstigste Form Ihren Aufenthalt im Inselhotel König zu buchen. Wann buchen Sie Ihren königlichen Aufenthalt über inselhotel-koenig.de?



Leib & Seele
MEIN RESTAURANT

12.00 Uhr bis 21.30 Uhr
KREATIVE À LA CARTE KÜCHE

Tischreservierungen sind erbeten.

im Inselhotel König, Büllowallee 8 am Kurplatz
Telefon +49 (0)4932 – 801 0, www.inselhotel-koenig.de



Klimatechnik
Freese GmbH

Gewerbepark 10 · 49143 Bissendorf
Telefon 0 54 02/64 27-0 · Fax 0 54 02/64 27-33 · info@klima-os.de

Wir sorgen für gutes Klima.

- TDB Technische Dienste Bissendorf
- Gesellschaft mit beschränkter Haftung
- Gewerbepark 10 · 49143 Bissendorf
- Telefon 0 54 02/64 27-60 · Fax 0 54 02/64 27-67
- E-Mail tdb@klima-os.de

tdb – technische dienste bissendorf gmbh



Schnieder - Souvenir

SPIEL & SPASS

Hier ist eure Welt!

NEU IM SORTIMENT

tonies

Am Kurplatz Norderney (04932)927171

Albert Wilts

Obst & Gemüsegroßhandel



Hansestraße 4
26529 Upgant-Schott

Telefon: 0 49 34 - 9 10 60
Telefax: 0 49 34 - 9 10 62 9

E-Mail: info@albertwilts.de
www.albert-wilts.de



„BEEEEKANNTMACHUNG!“

BERND KRÜGER IST DER AUFRUFER VON NORDERNEY

Blauweißes Fischerhemd, darüber einen blauen Umhang, Halstuch, weiße Hose und auf dem Kopf die unverwechselbare rote Mütze – dieses Outfit gehört Bernd Krüger. Zumindest dann, wenn er als Ausrufer der Inselneuigkeiten unterwegs ist. Und das ist er während der Saison täglich. An jedem Vormittag in der Saison schallt der Klang seiner Glocke durch die Poststraße und man hört seinen unverwechselbaren Ruf: „Beeekanntmachung!“ Junge und alte Norderney-Fans strömen dann zu den bronzefarbenen Seehund-Skulpturen in der Poststraße, um zu hören, was der Ausrufer zu erzählen hat. Und um zu schauen, ob es vielleicht schon wieder einen neuen Sticker an seiner Mütze gibt. Denn die sammelt Bernd Krüger leidenschaftlich – auf der Insel und auf der ganzen Welt. Und natürlich geht es um Neuigkeiten von Norderney. Krüger berichtet über die kommenden Veranstaltungen, gibt Ausflugstipps und macht auch schon mal einen Witz. Nach dem „offiziellen“ Teil plaudert er gern mit dem Publikum, hört sich die Geschichten der Inselbesucher an und gibt selbst Anekdoten – norddeutsch Döntjes – zum Besten. Für Kinder hat er immer Süßigkeiten oder kleine Geschenke dabei. Und wer möchte, kann natürlich auch ein Foto mit dem Insel-Original machen.

Eigentlich kommt Bernd Krüger aus Hameln, aber er lebt schon seit vielen Jahrzehnten auf Norderney, war hier lange bei der Stadtverwaltung



tätig. Da kennt man seine Insel und ihre Bewohner natürlich aus dem Effee. Seit 2008 ist er für die Kurverwaltung als Ausrufer und sympathischer Botschafter für Norderney tätig. Heute gehört er sicherlich zu den bekanntesten Persönlichkeiten auf der Nordseeinsel. Neben seinem täglichen Auftritt an den Seehunden bietet er Stadtführungen an, überrascht Geburtstagskinder, ist bei diversen Veranstaltungen dabei und vertritt die Insel auf Messen.

ÜBRIGENS: Die Tradition der Ausrufer reicht bis weit in die Vergangenheit zurück. Früher informierten sie die Insulaner über das Geschehen und waren oft schneller als die Zeitung, die erst mit der Mittagsfähre auf die Insel kam. Das ging noch bis in die 60er Jahre so. Mit Bernd Krüger lebt diese Tradition in schöner Form weiter.



NEUN TAGE IM ZEICHEN DES VOGELZUGES

Zugvögel prägen das Bild des Nationalparks Wattenmeer. Zu den Zugzeiten im Frühjahr und Herbst gibt es kaum ein Gebiet mit einem größeren Vogelreichtum. Allein im Niedersächsischen Wattenmeer machen Jahr für Jahr über zwei Millionen Vögel Rast – viele davon auch auf Norderney.

Um auf dieses Naturschauspiel und die Schutzbedürftigkeit der Zugvögel aufmerksam zu machen, gibt es jedes Jahr im Oktober die „Zugvogeltage“ mit mehr als 200 Veranstaltungen in den beteiligten Küstenorten und auf den Inseln. Das Programm soll Staunen und Bewunderung wecken sowie über das Phänomen Vogelzug informieren. Gleichzeitig zeigen die „Zugvogeltage“, welche eine herausragende Bedeutung das Wattenmeer für Zugvögel hat.

Auf Norderney organisiert vorrangig das Watt Welten Besucherzentrum Aktionen zu den „Vogelzugtagen“. Ob Fahrrad-Schnitzeljagd, Wattwanderung, Strandspaziergang oder

Ausflug in den wilden Osten Norderneys – für alle Generationen ist etwas dabei. Dabei liegt der Fokus klar auf eigenem Tun und Erleben, beispielsweise bei der Vogelbeobachtung, beim Malworkshop oder auch in der Mitmachshow für Kinder. Vorträge, Filme und natürlich ein Museumsbesuch im Watt Welten Besucherzentrum ergänzen das Programm. Naturfreunde ohne Vorkenntnisse kommen ebenso auf ihre Kosten wie ausgewiesene Vogel- und Wattenmeerkenner.



Das Wattenmeer – Drehscheibe des Vogelzuges

Die typischen Zugvögel des Wattenmeeres brüten in der Regel weit oben in den Tundren der Arktis, im Norden Europas, Asiens oder gar Amerikas. Auf dem Weg in die Winterquartiere, die oft im westlichen Afrika liegen, legen mehrere dieser Arten eine einzige Rast ein – und zwar im Wattenmeer. Deshalb bezeichnet man das Wattenmeer auch als Drehscheibe des Ostatlantischen Vogelzuges.

Viele Vögel nutzen ihre Rast im Wattenmeer, um hier ihre Energiereserven wieder aufzufüllen. Das Wattenmeer bietet dafür ideale Voraussetzungen. Der Nahrungsreichtum ist hier so groß, dass Millionen von Zugvögeln ihren hohen Energiebedarf decken können. Ohne einen Zwischenstopp im Wattenmeer sind viele Vogelpopulationen nicht in der Lage, ihren Zugweg zu bewältigen.

Allein dieser Umstand macht die buchstäblich weltumspannende Bedeutung des Wattenmeeres deutlich und unterstreicht, wie berechtigt seine Aufnahme in die UNESCO-Liste des Welterbes ist. Damit verbunden ist die weltweite Verantwortung, die der Nationalpark für Zugvögel des Ostatlantischen Zugweges hat. Auch deswegen ist es selbstverständlich, dass alle Exkursionen und Vogelbeobachtungen, die während der Zugvogeltage angeboten werden, weder die Vogelwelt noch die übrige Natur im Wattenmeer beeinträchtigen.

URLAUBSZEIT IST GOLFZEIT

Machen Sie Ihren Abschlag auf dem Links-Course zwischen den Norderneyer Dünen und genießen Sie den Sundowner auf unserer Sonnenterrasse!



**FRÜHBUCHER-
RABATT:**
WER JETZT SCHON FÜR
JULI UND AUGUST 2021 IM
INSELHOTEL-KÖNIG BUCHT,
BEKOMMT 10%
PREISNACHLASS*!

*Dieses Angebot gilt für Aufenthalte ab sieben Nächten (Übernachtung und Frühstück) und der verbindlichen Buchung bis um 28.02.2021.

Alle Leistungen im Überblick:

Im Juli und August

Mindestaufenthalt liegt bei 5 Nächten

- * Täglich reichhaltiges Frühstücksbuffet
- * Täglich 3-Gang-Abendmenü
- * Begrüßungsgetränk am Anreisetag in unserer „Bülow Bar“
- * 2 x Greenfee
- * Golfpräsent auf dem Zimmer
- * Kostenfreie Nutzung unserer Saunalandschaft
- * Kostenfreies WLAN

| | |
|---------------------------|-------------|
| Einzelzimmer | Euro 838,00 |
| Doppelzimmer Kategorie II | Euro 738,00 |

Im September und Oktober

Mindestaufenthalt liegt bei 4 Nächten

- * Täglich reichhaltiges Frühstücksbuffet
- * Täglich 3-Gang-Abendmenü
- * Begrüßungsgetränk am Anreisetag in unserer „Bülow Bar“
- * 2 x Greenfee
- * Golfpräsent auf dem Zimmer
- * Kostenfreie Nutzung unserer Saunalandschaft
- * Kostenfreies WLAN

| | |
|---------------------------|-------------|
| Einzelzimmer | Euro 629,00 |
| Doppelzimmer Kategorie II | Euro 569,00 |

Alle genannten Preise verstehen sich in Euro, als Pauschalpreis pro Person inklusive der oben genannten Leistungen zuzüglich der Kurtaxe. Die Anzahl der Zimmer ist begrenzt.

FÜNF WOHL- FÜHLTAGE

Das Leben kann so schön sein. Genießen Sie fünf entspannte Wohlfühltag im Inselhotel König, lehnen Sie sich genüsslich zurück und lassen Sie die Seele baumeln! Kurzum: Fühlen Sie sich einfach königlich!

IN DIESEM
JAHR ZUM
ERSTEN MAL
AUCH
IM SOMMER
BUCHBAR

Alle Leistungen im Überblick:

01. Juli bis 30. August 2020

- * 5 x Übernachtungen inkl. Frühstücksbuffet
- * Täglich 3-Gang-Menü
- * kostenfreie Nutzung der Saunalandschaft inkl. Saunatasche
- * kostenfreies W-Lan

| | |
|---------------------------|-------------|
| Einzelzimmer | Euro 689,00 |
| Doppelzimmer Kategorie I | Euro 559,00 |
| Doppelzimmer Kategorie II | Euro 589,00 |

Alle genannten Preise verstehen sich in Euro, als Pauschalpreis pro Person inklusive der oben genannten Leistungen zuzüglich der Kurtaxe. Die Anzahl der Zimmer ist begrenzt.

WINTERTRAUM

Bereits über eine kleine Auszeit im Winter nachgedacht? Wir haben genau das Richtige für Sie: Unser Angebot „Wintertraum“ spricht Leib und Seele an.

Alle Leistungen im Überblick:

01. November bis 21. Dezember 2020

- * 2 x Übernachtungen inkl. Frühstücksbuffet
- * Täglich 3-Gang-Menü
- * kostenfreie Nutzung der Saunalandschaft inkl. Saunatasche
- * kostenfreies W-Lan

Preise Montag bis Freitag:

| | |
|---------------------------|-------------|
| Einzelzimmer | Euro 225,00 |
| Doppelzimmer Kategorie I | Euro 185,00 |
| Doppelzimmer Kategorie II | Euro 195,00 |

Preise Freitag bis Sonntag:

| | |
|---------------------------|-------------|
| Einzelzimmer | Euro 239,00 |
| Doppelzimmer Kategorie I | Euro 209,00 |
| Doppelzimmer Kategorie II | Euro 219,00 |

Alle genannten Preise verstehen sich in Euro, als Pauschalpreis pro Person inklusive der oben genannten Leistungen zuzüglich der Kurtaxe. Die Anzahl der Zimmer ist begrenzt.

STIMMUNGSVOLLE FESTTAGE

Manchmal muss man einfach raus und dem Weihnachtstrubel entfliehen. Wir bereiten Ihnen stimmungsvolle Festtage. Genießen Sie die Ruhe der Insel sowie den Komfort und die herausragende Küche unseres Hauses!



Hotel-Angebote,
Zimmer & Suiten
**EINFACH & SICHER
ONLINE BUCHEN.**
inselhotel-koenig.de

Alle Leistungen im Überblick:

22. Dezember bis 26. Dezember 2020

- * täglich reichhaltiges Frühstücksbuffet
- * täglich 3-Gang-Abendmenü
- * Begrüßungs-Glühwein
- * traditionelles 4-Gang-Abendmenü am Heiligabend
- * gemütliche Kaffeetafel am 1. Weihnachtstag

| | | | |
|---------------------|-----------|------|-------|
| Aufpreis Turmsuite | pro Nacht | Euro | 49,00 |
| Aufpreis Königsuite | pro Nacht | Euro | 69,00 |

3 Übernachtungen:

| | | |
|---------------------------|------|--------|
| Einzelzimmer | Euro | 478,00 |
| Doppelzimmer Kategorie I | Euro | 438,00 |
| Doppelzimmer Kategorie II | Euro | 458,00 |

4 Übernachtungen:

| | | |
|---------------------------|------|--------|
| Einzelzimmer | Euro | 582,00 |
| Doppelzimmer Kategorie I | Euro | 522,00 |
| Doppelzimmer Kategorie II | Euro | 542,00 |

Alle genannten Preise verstehen sich in Euro, als Pauschalpreis pro Person inklusive der oben genannten Leistungen zuzüglich der Kurtaxe. Die Anzahl der Zimmer ist begrenzt.

ZWISCHEN DEN TAGEN

Verlängern Sie die weihnachtlichen Feiertage und finden Sie Ruhe und Besinnlichkeit in der Zeit „zwischen den Tagen“ im wohligen Ambiente unseres Inselhotels! Lassen Sie sich auch kulinarisch von uns verwöhnen!

Alle Leistungen im Überblick:

26. bis 29. Dezember 2020

- * täglich reichhaltiges Frühstücksbuffet
- * täglich 3-Gang-Abendmenü

| | | | |
|---------------------------|--|------|--------|
| 2 Übernachtungen: | | | |
| Einzelzimmer | | Euro | 273,00 |
| Doppelzimmer Kategorie I | | Euro | 231,00 |
| Doppelzimmer Kategorie II | | Euro | 245,00 |

| | | | |
|---------------------------|--|------|--------|
| 3 Übernachtungen: | | | |
| Einzelzimmer | | Euro | 349,00 |
| Doppelzimmer Kategorie I | | Euro | 289,00 |
| Doppelzimmer Kategorie II | | Euro | 305,00 |

| | | | |
|---------------------|-----------|------|-------|
| Aufpreis Turmsuite | pro Nacht | Euro | 49,00 |
| Aufpreis Königsuite | pro Nacht | Euro | 69,00 |

Alle genannten Preise verstehen sich in Euro, als Pauschalpreis pro Person inklusive der oben genannten Leistungen zuzüglich der Kurtaxe. Die Anzahl der Zimmer ist begrenzt.

**FÜR
DIESES ANGEBOT
STEHEN NUR EINE
BESTIMMTE ANZAHL
AN ZIMMERN ZUR
VERFÜGUNG**

SILVESTER 2020

Feiern Sie mit uns in das neue Jahr.

Alle Leistungen im Überblick:

29. Dezember 2020 bis 03. Januar 2021

Mindestaufenthalt liegt bei 5 Nächten

- * täglich reichhaltiges Frühstücksbuffet
- * täglich 3-Gang-Abendmenü
- * am Anreisetag Begrüßungs-Glühwein am Glühweinstand
- * winterlicher Kaffeeklatsch am 30.12.2020
- * 31.12.2020:
Begrüßungsgetränk und
Silvesterbuffet inkl. Getränke
- * 01.01.2021:
großes Neujahrs - Frühstücksbuffet von 08.00 bis 12.00 Uhr

| | | | |
|---------------------------|--|------|--------|
| 5 Übernachtungen: | | | |
| Einzelzimmer | | Euro | 872,00 |
| Doppelzimmer Kategorie I | | Euro | 803,00 |
| Doppelzimmer Kategorie II | | Euro | 823,00 |

| | | | |
|---------------------|-----------|------|--------|
| Aufpreis Turmsuite | pro Nacht | Euro | 70,00 |
| Aufpreis Königsuite | pro Nacht | Euro | 100,00 |

Alle genannten Preise verstehen sich in Euro, als Pauschalpreis pro Person inklusive der oben genannten Leistungen zuzüglich der Kurtaxe. Die Anzahl der Zimmer ist begrenzt.



NEUJAHRSSPEZIAL

Im Januar entfaltet Norderney einen besonderen Reiz. Entdecken Sie die Ruhe und raue Schönheit einer Insel im Winterschlaf und beginnen Sie 2021 ganz entspannt!

Alle Leistungen im Überblick:

03. Januar 2021 bis 10. Januar 2021

Mindestaufenthalt liegt bei 4 Nächten

- * täglich reichhaltiges Frühstücksbuffet
- * täglich 3-Gang-Halbpensionsmenü

4 Übernachtungen:

| | |
|---------------------------|-------------|
| Einzelzimmer | Euro 494,00 |
| Doppelzimmer Kategorie I | Euro 385,00 |
| Doppelzimmer Kategorie II | Euro 406,00 |

| | | |
|---------------------|-----------|------------|
| Aufpreis Turmsuite | pro Nacht | Euro 50,00 |
| Aufpreis Königsuite | pro Nacht | Euro 70,00 |

Alle genannten Preise verstehen sich in Euro, als Pauschalpreis pro Person inklusive der oben genannten Leistungen zuzüglich der Kurtaxe. Die Anzahl der Zimmer ist begrenzt.

KARNEVALS-FREIE ZONE



Prinz, Bauer und Jungfrau? Geschenk! Sie genießen königlich die Ruhe und Schönheit unserer Insel – mit langen Strandspaziergängen, Saunabesuchen und dem kulinarischen Verwöhnprogramm unseres Küchenteams.

Alle Leistungen im Überblick:

11. Februar 2021 bis 15. Februar 2021

Mindestaufenthalt liegt bei 4 Nächten

- * täglich reichhaltiges Frühstücksbuffet
- * täglich 3-Gang-Halbpensionsmenü
- * unsere Saunalandschaft
- * kostenfreier Bademantel sowie Saunatasche mit Saunatüchern und Badeschuhen auf dem Zimmer
- * kostenfreies W-Lan

4 Übernachtungen:

| | |
|---------------------------|-------------|
| Einzelzimmer | Euro 499,00 |
| Doppelzimmer Kategorie I | Euro 389,00 |
| Doppelzimmer Kategorie II | Euro 409,00 |

Alle genannten Preise verstehen sich in Euro, als Pauschalpreis pro Person inklusive der oben genannten Leistungen zuzüglich der Kurtaxe. Die Anzahl der Zimmer ist begrenzt.

OSTERN IM INSELHOTEL KÖNIG

Besuchen Sie Norderney, wenn der Frühling die Insel wachküst! Am besten auf einem Fahrrad, das wir Ihnen in diesem Arrangement zur Verfügung stellen. Danach verwöhnen wir Sie in unserem Restaurant „Leib & Seele“.



Alle Leistungen im Überblick:

31. März 2021 bis 5. April 2021

Mindestaufenthalt liegt bei 5 Nächten

- * täglich reichhaltiges Frühstücksbuffet
- * täglich 3-Gang-Halbpensionsmenü
- * 1 x Begrüßungsgetränk in der Fischerkate
- * 1 x 8 Std. Leihfahrrad
- * unsere Saunalandschaft

- * kostenfreier Bademantel sowie Saunatasche mit Saunatüchern und Badeschuhen auf dem Zimmer
- * kostenfreies W-Lan

5 Übernachtungen:

| | |
|---------------------------|-------------|
| Einzelzimmer | Euro 559,00 |
| Doppelzimmer Kategorie I | Euro 569,00 |
| Doppelzimmer Kategorie II | Euro 589,00 |

Alle genannten Preise verstehen sich in Euro, als Pauschalpreis pro Person inklusive der oben genannten Leistungen zuzüglich der Kurtaxe. Die Anzahl der Zimmer ist begrenzt.

SONNENSEGEL SCHÜTZEN DIE TERRASSE

SEGELMACHER AUS BREMEN LIEFERTEN DIE ANLAGE

Jede Menge Aufenthaltsqualität bieten wir nicht nur in unseren Zimmern, im Restaurant, in der Fischerkate und der Bülowbar. Auch unsere Terrasse ist ein beliebter Treffpunkt für unsere Hotelgäste und alle Besucher, die hier unbeschwert bis in den Abend hinein sitzen und unseren Service genießen können. Ein Garant für diese Qualität sind die großen Segel, die unsere Gäste vor Sonne und Regen schützen. 2015 wurden sie von der Firma Sailskin aus Bremen installiert.

Deren Geschäftsführer Gunnar Rohlfis erinnert sich gut an den Auftrag. „Die Terrasse wird von einem großen Baum dominiert. Unsere Aufgabe lautete, möglichst viel Segelfläche um den Baum herum zu schaffen. Das konnten wir durch mehrere dreieckige Segeltücher erreichen.“

Laut Rohlfis fertigt die Bremer Firma ausschließlich individuelle und handgefertigte Sonnensegel. Dabei greift sie als Partnerfirma der Beilken Sails GmbH auf einen Erfahrungsschatz

von mehr als 100 Jahren als Segelmacher zurück. Die Sonnensegel sind garantiert sturmfest. „Bis Windstärke 8 müssen sie nicht eingeholt werden. Auf einer Insel wie Norderney gibt es aber natürlich schon mal stärkeren Wind. Beim Inselhotel König haben wir daher einen Sensor installiert, der bei entsprechendem Wetter die Segel elektrisch einrollen lässt“, so Rohlfis. Jedes Jahr kurz vor Ostern werden die Segel kontrolliert und für die neue Saison gereinigt.



Canvas Solutions GmbH Apt. Sailskin® – Individuelle Sonnensegel
Richard-Dunkel-Straße 120 · D-28199 Bremen
Fon +49 421 67 53 125 · www.sailskin.de

FAMILIEN-TIPP

FREITAGS UM 11.00 UHR

AQUARIENFÜHRUNG MIT FÜTTERUNG

Wie fühlt sich der Panzer einer Strandkrabbe an? Was fressen eigentlich Seesterne am liebsten? Und wo haben sich Scholle und Schlangennadel versteckt? Bei dieser Aquarienführung lernen Sie die Unterwasserwelt des Wattmeeres genauer kennen. Dauer ca. 45 Minuten. Kosten: im Eintrittspreis der Watt Welten enthalten. Information unter 04932-2001.

Watt Welten

AKTIV-TIPP

**DIENSTAGS UND
DONNERSTAGS UM 14.00 UHR**

BEGLEITETE INSEL-RADTOUR

Erleben Sie eine locker geführte Fahrradtour mit Erklärungen zu den schönsten Plätzen der Insel. Dauer: ca. 2,5 Stunden, Fahrstrecke: ca. 12 km, Voranmeldung im Reisebüro am Kurplatz erforderlich, begrenzte Teilnehmerzahl, Kosten: 10,- Euro pro Person, Fahrrad bitte mitbringen.

Reisebüro am Kurplatz

ASTROLOGIE-TIPP

**DIENSTAGS UND
MITTWOCHS UM 20.00 UHR**

BESICHTIGUNG DER STERNWARTE

Besichtigen Sie die Sternwarte. Es erwartet Sie ein Vortrag und eine Führung durch die Kuppel. Bei klarer Sicht wird natürlich auch beobachtet. Der Eintritt liegt bei 7,- Euro pro Person. Mindestalter der Teilnehmer: sieben Jahre.

Sternwarte

EVENTS

... AUF NORDERNEY JULI BIS NOVEMBER 2020*



10. JULI

10.30 UHR

FIESTA POETS

Ein Perkussion spielender Drummer, ein E-Pianist, dessen linke Hand den Bass spielt, und ein Sänger, der sich auf der E-Gitarre oder akustischen Gitarre begleitet. So entsteht aus einem Trio ein Band-sound, der ohne Playbacks auskommt und trotzdem vielschichtig und wenn es sein muss „groß“ klingen kann. Vielseitige handgemachte Musik, die aktuelle Songs und Titel der letzten acht Jahrzehnte neu interpretiert. Einfallsreiche, groovige und geheimnisvolle Arrangements treffen auf Poesie und Ohrwurm-Melodien. Urlaub für die Ohren! Eintritt: frei!

Kurplatz



11. UND 12. JULI 10.30 UND 20 UHR

MATTHIAS LÜKE

Rote Socken und Lockenkopf. Das sind die Markenzeichen des Singer-Songwriters Matthias Lüke. Weitere Auffälligkeiten: Während er auf der Bühne Akustik-Gitarre spielt und seine deutschsprachigen Songs singt, bedient er mit den Füßen Bassdrum und Sidekick/Schellenkranz. Alles gleichzeitig. Manchmal gibt's noch ein Kazoo-Solo obendrauf. Das hat Straßenmusik-Charme und macht einen fetten Sound! Lükés Songs sind mitten aus dem Leben gegriffen und treffen ins Mark. Mal gefühlvoll und ruhig, mal poppig bis rockig krei-sen sie voller Leidenschaft und Energie um Sehnsüchte, Wünsche und Probleme, die wir doch alle irgendwie gemeinsam haben. Trotz der anspruchsvollen Machart sind sie leicht zugänglich und gefällig. Kopfkino ist garantiert! Eintritt: frei!

Kurplatz

13. BIS 26. JULI

10.30 UHR

MARCEL RICHARD TRIO

Mit einer Mischung aus Evergreens, jazzigen Standards und Ausflügen in die Popmusik von den 50ern bis heute unterhält Sie das Marcel Richard Trio in wechselnder Besetzung. Beginnend mit der Blütezeit des Jazz mit Interpretieren wie Duke Ellington, Frank Sinatra und Ella Fitzgerald geht es über die Ära des Rock'n'Roll mit Chuck Berry oder Elvis Presley direkt in die 70er Jahre. Songs wie Just a Gigolo

oder Lovely Day finden ihren Platz neben großen deutschen Liedern von Udo Jürgens oder Udo Lindenberg, aktuelle deutsche Hits wie „Lieblingmensch“ oder „80 Millionen“ werden abgelöst von Ohrwürmern von Sting, Norah Jones, Bob by McFerrin oder Stevie Wonder. Virtuos begleitet von René Krömer, Pianist von Marc Marshall und der Pepe Lienhard Band, dem Schlagzeuger Marcel Mader und ab dem 22.7. vom Solo-Posaunisten des Glenn-Miller-Orchestra Ulrich Plettendorff ist für jeden etwas dabei, von alt bis jung, von groß bis klein. Bringen Sie ein offenes Ohr und die Sonne mit, das Marcel Richard Trio kümmert sich um die gute Laune. Eintritt frei! Sonntags erst ab 11.15 Uhr.

Kurplatz

31. JULI

**LIONS ROCK
SOMMERNACHT**

Der Lions Club Norderney veranstaltet zum 15. Mal die Lions Rock Sommernacht auf dem Kurplatz. Der Erlös der Veranstaltung kommt wie jedes Jahr Norderneyer Kinder- und Jugendprojekten wie z.B. „Frei sein“ zugute.

Kurplatz



20. JULI BIS 24. AUGUST,
MONTAGS 11.00 BZW. 15.00 UHR

**STEVE & GERRIT
- WOHLTUEND ANDERS**

Bereits seit 2001 sind die beiden Musiker nonstop unterwegs. Man kennt sie mit ihren Gitarren und dem abendfüllenden Unplugged Programm - die besten Songs aus den letzten 30 Jahren - nicht nur an der Nordseeküste. Eintritt: frei!

Kurplatz



VERSCHOBEN
AUF DEN
10.08.2021

04. AUGUST 20.00 UHR

**MIRJA BOES
- AUF WIEDERSEHEN!
HALLO! UNPLUGGED**

Schluss.Aus.Vorbei. Das war´s. Seit über 24 Jahren begeistert Mirja Boes ihr Publikum. Aber unter uns: Immer öfter steht sie nicht auf der Bühne, sie sitzt. Höchste Zeit also, sie für ihr Lebenswerk weg zu würdigen, bevor ihre Witze einen Damenbart bekommen. Deswegen macht Mirja jetzt den „Howie“ und geht auf ihre wahrscheinlich definitiv wirklich allerletzte Abschiedstour. Aber nur kurz. Danach gibt es nigelnagelneue Impro-Comedy rund um die kleinen, großen, schrecklich-schönen und leiderlustigen Comebacks des Lebens.

Conversationshaus



11. OKTOBER

MEINE INSEL LAUF

Deutschlands wohl maritimster Volkslauf. Den Teilnehmern an diesem Laufsport-Ereignis wird eine ideale Laufstrecke mit viel Abwechslung und frenetischer Unterstützung auf der Zielgeraden geboten. Neben dem Volkslauf über 10 Kilometer gibt es einen Straßenlauf sowie diverse Rennen für Kinder und Jugendliche.

Kurplatz

Bitte beachten: Aufgrund der Corona-Pandemie gelten weiterhin Abstands- und Hygieneregeln. Bei einigen Veranstaltungen ist zudem die Zuschauerzahl begrenzt.

NATUR-TIPP

DIVERSE TERMINE
BIS 1. OKTOBER

**DIE SALZWIESE – EIN
WUNDER DER NATUR**

Flächenmäßig spielt die Salzwiese mit nur vier Prozent im Nationalparks Niedersächsisches Wattenmeer eine eher untergeordnete Rolle. Diesen Umstand wiegt sie aber durch ihre Artenvielfalt und Besonderheit locker wieder auf. Kommen Sie mit auf einen Spaziergang entlang der Salzwiese, lernen Sie die typischen Pflanzen und ihre besonderen Anpassungen kennen und erfahren Sie, was die Salzwiese so wertvoll macht. Für Erwachsene und Kinder ab 10 Jahren. Dauer: ca. 60 Minuten. Preise: 6,- Euro (Erwachsene) und 5,- Euro (Kinder)

**Surferbucht
(Deichübergang von Südstr.)**

SPORT-TIPP

05.09.2020 10.30 UHR

**11. WIND SPORTSWEAR
ISLANDMAN
- NORDERNEY**

Schwimmen, Radfahren, Laufen - Triathlon und Norderney sind nun seit elf Jahren ein unzertrennliches Duo. Auf der Insel finden ambitionierte Triathleten wie auch Einsteiger optimale Bedingungen, die den Sportler einen einmaligen Wettkampf garantieren: Schwimmen in der rauen Nordsee, Radfahren entlang der kilometerlangen Strandpromenade bis hin zum Norderneyer Leuchtturm und eine optimale Laufstrecke durch den historischen Kern der ostfriesischen Insel. Anmeldung unter www.islandman-norderney.de.

Nordbad / Surfcafé

* Alle Termine vorbehaltlich aktueller Änderungen durch die Veranstalter



demphoto/AdobeStock

EINKAUFS-TIPP

30. OKTOBER BIS 01. NOVEMBER

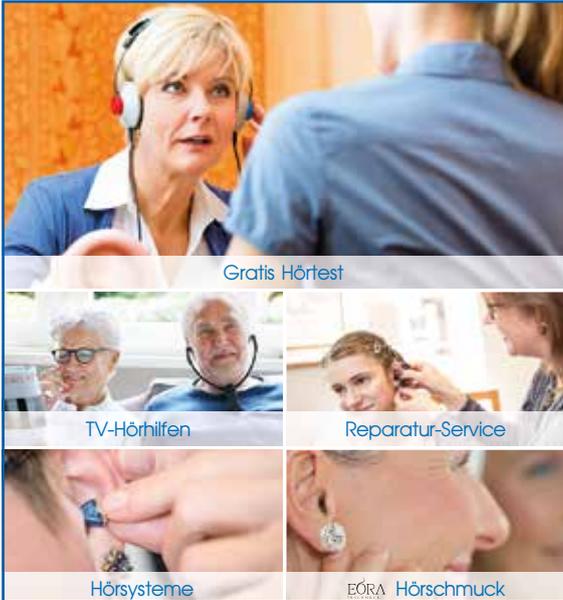
SCHÖNE DINGE & MEER – MARKT FÜR KUNST, HANDWERK UND DESIGN

Erst zum dritten Mal lädt Norderney zu seinem Markt für exklusive und schöne Dinge ein. Doch das Event hat in kürzester Zeit zahlreiche Fans gewinnen können. Kein Wunder, werden hier doch erlesene und ausgefallene Einzelstücke und Kleinserien angeboten, die immer den Charakter des Besonderen und Individuellen haben. Alles wird selbst gefertigt von Künstlern, Handwerkern und Designern, die vom Verkauf ihrer Ware leben. Die Qualität der angebotenen Arbeiten ist hoch, denn Hobbykünstler und Händler sind auf diesem Markt nicht zugelassen.

Edler Schmuck, Getischertes und Gedrechseltes, fein Gestricktes und Maßgeschneidertes, Hüte und Mützen, edles Glasdesign und außergewöhnliche Puzzles – platziert im wunderbaren Ambiente des Conversationshauses. Da ist für jeden etwas dabei. Alle Hersteller und Designer sind vor Ort und geben gern über ihre Produkte, die verwendeten Materialien und ihr Handwerk Auskunft.

Dekorationen für drinnen und draußen, Zauberhaftes für Groß und Klein, aber auch Nützliches und Spielerisches – das Angebot ist vielfältig und ein Rundgang über diesen Markt für schöne Dinge ein Muss für jeden, der Handgemachtes aus hochwertigem Material und edles Design schätzt.

Conversationshaus



HÖRGERÄTE Isermann

Mit uns die Region verstehen

SERVICEPOINT NORDERNEY

Dienstags im Krankenhaus
in der Lippestraße
10 - 13 Uhr und 14 - 16 Uhr
Termine unter 04941 - 62134

www.hoergeraete-isermann.de

Hören
erleben.

IMPRESSUM

Herausgeber:

Inselhotel König
Bülowallee 8, 26548 Norderney
Telefon 04932 - 801 0
Telefax 04932 - 801 125
www.inselhotel-koenig.de

Gesamtproduktion:

Werbeagentur Heimspiel GmbH
Ramsdorfer Postweg 34, 46325 Borken
Telefon 0 28 61/7 03 85 86
Gestaltung: Kathrin Berheide,
Silvia Hommel

Anzeigen: Sandra Ohm

Redaktion: Ewald Kremer,
Daniela Bechmann

Fotos: Adobe Stock, pd

Westhoff

K A F F E E K U L T U R

KAFFEEKULTUR AUS LEIDENSCHAFT



Johannes Westhoff

GEBR. WESTHOFF · 28323 BREMEN · WWW.WESTHOFF.DE

DURST AUF MEEER.



Und jetzt
ein König.